Conseil d'Etat
LEGISLATION - WETGEVING
- 1 - 6 SEP 1951
Bureau Coordination

VVV.

L.2210/1/V.

ROYAUME DE BELGIQUE

KONINKRIJK BELGIE

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, première chambre, des vacations, saisi par le Ministre de la Défense nationale, le 9 juillet 1951, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté royal "établissant la liste des emplois sédentaires de la Force aérienne, prévue à l'article 1er de l'arrêté royal du 6 mars 1951", a donné en sa séance du 18 juillet 1951 l'avis suivant:

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, eerste vacantiekamer, de 9e Juli 1951 door de Minister van Landsverdediging verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "tot vaststelling van de in artikel 1 van het koninklijk besluit van 6 Maart 1951 bedoelde lijst der sedentaire ambten van de Luchtmacht", heeft ter zitting van 18 Juli 1951 het volgend advies gegeven :

Le projet ne soulève pas d'observations.

La formule de salutation devrait toutefois être modifiée en raison de l'avènement du Roi.

Bij het ontwerp zijn geen opmerkingen te maken.

Echter zou het begroetingsformulier moeten gewijzigd worden ingevolge de troonsbestijging van de Koning.

La chambre était composée de		De kamer was samengesteld uit	
Messieurs : de Heren :	M. SOMERHAUSEN,	conseiller d'Etat, raadsheer van State,	président, voorzitter,
	F. LEPAGE, D. DECLEIRE,	conseillers d'Etat, raadsheren van State,	
	P. COART-FRESART, J. MERTENS,	assesseurs de la section de législation bijzitters van de afdeling wetgeving	
	G. PIQUET,	greffier adjoint, adjunct-griffier,	greffier griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M.LEPAGE.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.LEPAGE.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

(signé) G. PIQUET.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

(signé) M.SOMERHAUSEN.

expédition délivrée à M. le Ministre de la Défense nationale.
uitgifte afgeleverd aan de H.Minister van Landsverdediging.

Le 1951.

De 1951.

Le Greffier du Conseil d'Etat,

De Griffier van de Raad van State,

K.MEES.